

# Taller

## Uso de Encuestas de Hogares para la medición de los ODS sobre pobreza y desigualdad

**La medición del ingreso a partir de  
encuestas de hogares: experiencias y  
desafíos**

CEPAL, División Estadística



UNITED NATIONS



## Parte 1

# QUÉ ES EL INGRESO Y POR QUÉ ES IMPORTANTE MEDIRLO?



UNITED NATIONS

ECLAC

## Definición conceptual del ingreso

---

### ***Ingreso del hogar***

*Es el conjunto de partidas monetarias y en especie percibidas en forma regular por los hogares como unidad o por sus integrantes a título personal, a intervalos anuales o más frecuentes, excluyendo ganancias inesperadas, irregulares o percibidas típicamente por una sola vez.*

*El ingreso puede ser usado para financiar el consumo habitual siempre que no se disminuya el patrimonio neto del hogar por la caída del stock de dinero en efectivo en su poder, la venta de un activo o el aumento de un pasivo.*

*Fuentes de la definición:*

- United Nations Economic Commission of Europe, Canberra Group Handbook on Household Income Statistics, Geneva, 2011.

[http://www.unece.org/fileadmin/DAM/stats/groups/cgh/Canberra\\_Handbook\\_2011\\_WEB.pdf](http://www.unece.org/fileadmin/DAM/stats/groups/cgh/Canberra_Handbook_2011_WEB.pdf)

- Organización Internacional del Trabajo, Informe II: Estadísticas de Ingresos y Gastos de los Hogares, 17<sup>a</sup> CIET, Ginebra, 2003. <http://www.ilo.org/public/spanish/bureau/stat/download/17thicls/r2hies.pdf>

- Organización de las Naciones Unidas et al., “Manual del Sistema de Cuentas Nacionales” (SCN, 2008). <http://unstats.un.org/unsd/nationalaccount/docs/SNA2008Spanish.pdf>



UNITED NATIONS

ECLAC

## Definición operativa del ingreso

---

OIT y Grupo de Canberra recomiendan que debe estimarse el ingreso a partir de información de sus fuentes principales que son:

(i) ingreso por empleo:

1. Como asalariado
2. Como independiente (por cuenta propia);

(ii) ingreso por la propiedad de activos;

(iii) ingreso por la producción de servicios para consumo propio que hace el hogar;

(iv) transferencias corrientes netas recibidas.

El ingreso percibido por el hogar puede verse como fruto de dos procesos, el de **distribución primaria** entre los factores de producción (trabajo y activos) y el de **distribución secundaria** -transferencias y subsidios- originado como consecuencia de la participación del gobierno en el proceso económico.



# Esquema de clasificación de variables de ingreso

Ingreso disponible [YDI]

Ingreso total [YTOT]

**Ingreso primario [YPR]**

Ingreso de la producción [YPD]

Ingreso del empleo [YEMP]

**Sueldos y salarios [SYS]**

Sueldos y salarios ocupación principal [SYSP]

Sueldos y salarios ocupación principal monetarios [SYSPM]

Sueldos y salarios ocupación principal en especie [SYSPE]

Sueldos y salarios otras ocupaciones [SYSO]

Sueldos y salarios otras ocupaciones monetarios [SYSOM]

Sueldos y salarios otras ocupaciones en especie [SYSOE]

**Ganancias del empleo independiente [GAN]**

Ganancias ocupación principal [GANP]

Ganancias ocupación principal monetarias [GANPM]

Ganancias ocupación principal en especie [GANPE]

Ganancias otras ocupaciones [GANO]

Ganancias otras ocupaciones monetarias [GANOM]

Ganancias otras ocupaciones en especie [GANOE]

Otros ingresos del empleo [YOEMP]

**Valor de los servicios imputado al uso de vivienda propia (alquiler imputado) [YAIM]**

**Ingreso de capital (ingresos de la propiedad) [YCAP]**

**Transferencias corrientes percibidas [YTRC]**

**Ingreso por jubilaciones y pensiones [YJUB]**

**Ingreso por otras transferencias [YOTR]**

Ingresos primarios y/o transferencias no posibles de ser clasificados en otra parte [YOTN]

*(Transferencias corrientes pagadas) [ETRC] <sup>b/</sup>*

*(Impuestos directos y tasas) [EIMPD]*

*(Contribuciones a la seguridad social) [ECNSS]*

*(Otras transferencias corrientes pagadas (pensiones/alimentación, divorcio, etc.) [EOTR]*



UNITED NATIONS

ECLAC

## La importancia de las encuestas de hogares para medir el ingreso

---

- América Latina ha sido caracterizada a partir de sus persistentes niveles de pobreza y desigualdad, los que además han variado en forma brusca en respuesta a cambios en el entorno macroeconómico.
- Los niveles de pobreza y desigualdad, así como el impacto de los cambios en las condiciones económicas sobre la población han sido analizados mayoritariamente a partir de datos de encuestas de hogares.
- Las encuestas de hogares además, han provisto información sobre la estructura económica que no suele estar comprendida en otras fuentes de información (empleo informal, empleo precario, empleo infantil, características de los usuarios de servicios públicos, beneficiarios de programas, etc.)
- En los últimos 20 años la mayoría de los países de la región ha avanzado a disponer de encuestas regulares a los hogares, mejorando su cobertura geográfica, periodicidad, amplitud temática, marcos y diseños muestrales, instrumentos de captación, controles de calidad, técnicas de imputación, difusión de los datos, etc.
- Se ha avanzado también en la adopción de estándares de clasificación y medición internacionales, lo que ha facilitado el trabajo de agregación y comparación de la información. Existe un área de trabajo donde es posible coordinar esfuerzos para mejorar aún más las condiciones de comparabilidad con vista al seguimiento y evaluación de las metas comprometidas por los países de los Objetivos de Desarrollo Sostenibles.



## Parte 2

# CÓMO SE MIDE EL INGRESO A PARTIR DE LAS ENCUESTAS DE HOGARES EN AMÉRICA LATINA?



UNITED NATIONS

ECLAC

# Ingresos del empleo asalariado

• Incluye todo pago recibido por los servicios prestados por empleados asalariados.

• Comprende percepciones monetarias y en especie.

• Las partidas debieran ser reportadas en **términos brutos**, incluyendo:

- aportes a los regímenes de seguridad social

- impuestos directos descontados en la fuente o mediante declaración posterior como ser:

- impuesto a la renta de las personas físicas,

- aporte a fondos de reconversión laboral,

- pagos por seguros de salud, educativos o de cesantía, cuando estos son financiados directamente con aportaciones del sueldo de los trabajadores.

## Partidas comprendidas:

Sueldos, salarios, jornales y destajos,

Pagos por tiempo u horas extras,

Gratificaciones,

Propinas,

Comisiones,

Bonos,

Aguinaldos, décimo tercer y cuarto sueldo,

Salario vacacional, pagos por vacaciones,

Distribución de utilidades o dividendos (no derivadas de la propiedad del capital de la empresa)

Indemnizaciones por accidentes de trabajo,

Indemnizaciones por despido y retiro voluntario

Otras partidas monetarias de naturaleza retributiva y

Valor de los bienes o servicios recibidos en especie como parte de la remuneración:

- alimentación

- vestimenta

- transporte y comunicaciones

- salud

- vivienda

- derecho de uso de terreno para agricultura o ganadería en las áreas rurales.



# Ejemplo de captación del ingreso asalariado (Encuesta Nacional de Hogares, Costa Rica)

## Salario monetario bruto y descuentos

**E12a. ¿En este trabajo cuánto fue su salario el mes pasado, sin ningún tipo de rebajo? (salario bruto)**  
*(incluya pago de horas extra, pero NO incluya propinas)*

.....  
 Monto por mes

No recibió el mes pasado pero continuará en este trabajo por más de un mes. ....  0 → pase E15a

No recibió el mes pasado y trabajará un mes o menos. ....  1 → pase E15b

---

**E12b. ¿Ese dato que me dio, efectivamente es el salario...**

...sin ningún tipo de rebajo (bruto)? .....  1

...sólo con rebajos de CCSS, Bco. Popular e impuesto de renta? [neto] .....  2

...con toda clase de rebajos (líquido)? .....  3

} pase E13

---

**E12c. ¿Cuánto le rebajaron en total, el mes pasado, incluidos rebajos de ley y otros que no son de ley?**  
*(CCSS, Bco Popular, impuesto de renta, préstamos, asociaciones, pólizas)*

.....  
 Monto por mes

## Salario en especie y otros ingresos

**E11a. ¿Recibe propinas?**  
 Sí.....  1      No.....  2

↓

**E11b. ¿Cuánto recibió el mes pasado sólo en propinas?**  
 .....

---

**E13. ¿Por este trabajo el mes pasado le pagaron o le dieron... ¿En cuánto estima el valor por mes?**

|  | No                      | Sí                      |       |
|--|-------------------------|-------------------------|-------|
| ...alimentación completa o con subsidio parcial? ... | <input type="radio"/> 2 | <input type="radio"/> 1 | ..... |
| ...vivienda? .....                                   | <input type="radio"/> 4 | <input type="radio"/> 3 | ..... |
| ...transporte, combustible para uso propio? .....    | <input type="radio"/> 6 | <input type="radio"/> 5 | ..... |
| ...vehículo para uso propio? .....                   | <input type="radio"/> 8 | <input type="radio"/> 7 | ..... |
| ...algún otro pago en especie? .....                 | <input type="radio"/> 2 | <input type="radio"/> 1 | ..... |

---

**E14. ¿Durante los últimos doce meses recibió en este trabajo...**

|                                   | No                      | Sí                      | ¿Cuánto recibió? | ¿Cada cuánto recibe? |
|-----------------------------------|-------------------------|-------------------------|------------------|----------------------|
| ...aguinaldo? .....               | <input type="radio"/> 2 | <input type="radio"/> 1 | .....            | .....                |
| ...salario escolar? ..            | <input type="radio"/> 4 | <input type="radio"/> 3 | .....            | .....                |
| ...bonificaciones? ..             | <input type="radio"/> 6 | <input type="radio"/> 5 | .....            | .....                |
| ...otros pagos por el trabajo? .. | <input type="radio"/> 8 | <input type="radio"/> 7 | .....            | .....                |

*Al finalizar pregunta pase a E17*



# Otros ejemplos de captación del ingreso asalarado

## Salario monetario bruto y sin descuentos: PNAD Brasil

PARA PESSOA OCUPADA COM REMUNERAÇÃO NO TRABALHO PRINCIPAL

53 Qual era o rendimento mensal que \_\_\_ ganhava normalmente, em setembro de 2014, nesse trabalho?

1  **9531** **9532**

Em dinheiro (R\$)

5  **9537** Somente em benefícios

3  **9534** **9535**

Valor dos produtos ou mercadorias (R\$)

Se (quesito 29 = 1, 3 ou 4 e quesito 32 diferente de 4) ou (quesito 8 = 1 a 10), siga 53a. Caso contrário, passe ao 54.)

## Salario monetario neto: ECH Uruguay

### G - INGRESOS PERSONALES

#### G.1 INGRESOS DE TRABAJADORES/AS DEPENDIENTES

##### G.1.1 OCUPACIÓN PRINCIPAL

176 ¿Cuánto recibió el mes pasado en su empleo asalarado de mayores ingresos?

|  |                      |
|--|----------------------|
| G126.1 Sueldos o jornales líquidos.....                          | <input type="text"/> |
| G126.2 Comisiones, incentivos, horas extras, habilitaciones..... | <input type="text"/> |
| G126.3 Viáticos no sujetos a rendición.....                      | <input type="text"/> |
| G126.4 Propinas.....   | <input type="text"/> |
| G126.5 Aguinaldo.....  | <input type="text"/> |
| G126.6 Salario vacacional.....                                   | <input type="text"/> |
| G126.7 Pagos atrasados.....                                      | <input type="text"/> |
| G126.8 Boletos de transporte.....                                | <input type="text"/> |



UNITED NATIONS

ECLAC

## Ingresos del empleo independiente

Consiste en:

- partidas monetarias de naturaleza retributiva (ganancias o beneficios),
- exceptuando sueldos y salarios y partidas similares percibidas como socios trabajadores en empresas constituidas en sociedad o cuasisociedades,
- más el valor de los bienes producidos o comerciados por la empresa y destinados al consumo en el hogar o al trueque por otros bienes, neto de sus costos de producción.
- Las partidas exceptuadas corresponde incluirlas como parte de los ingresos del empleo de los trabajadores asalariados.

## Ejemplo de captación del ingreso asalariado e independiente (Encuesta de Empleo, Panamá)

**42. ¿CUÁL ES SU SALARIO O INGRESO MENSUAL EN SU TRABAJO?**

**SOLO PARA EL(LA) EMPLEADO(A), CÍRCULOS 01 A 05 DE LA PREGUNTA 33**

a. Investigue **sueldos o salarios brutos**, sin deducir impuestos ni contribuciones al Seguro Social.

1. Salario en efectivo..... B/.

2. Salario en especie..... B/.

\_\_\_\_\_

Tipo de especie

**SÓLO PARA LOS(AS) TRABAJADORES(AS) POR CUENTA PROPIA, PATRONO(A) DUEÑO(A) O MIEMBRO DE UNA COOPERATIVA DE PRODUCCIÓN, CÍRCULOS 07, 08 Y 09 DE LA PREGUNTA 33**

b. Investigue el ingreso neto (entradas menos gastos en la actividad). En el caso del **sector agropecuario, pregunte sobre autoconsumo y/o autosuministro.**

3. Ingreso neto por trabajo independiente..... B/.

4. Ingreso en especie..... B/.

\_\_\_\_\_

Tipo de especie

5. Autoconsumo o autosuministro B/.



UNITED NATIONS

ECLAC

# Ejemplo de captación del ingreso del empleo independiente.

## Encuesta de Condiciones de Vida, Guatemala.

### CAPÍTULO X. EMPLEO Y CONDICIONES DE ACTIVIDAD -Informantes directos personas de 12 años o más de edad-

#### B. OCUPADOS PRIMER EMPLEO (Para todas las personas de 7 años o más de edad) (continuación)

| ALIMENTOS Y VÍVERES   |          | VIVIENDA   |          | TRANSPORTE   |          | CUENTA PROPIA O PATRONOS  |   |  | PERSONAS EMPRESA   | IGSS   |                      |                    |                                    |      |    |   |
|---|----------|--|----------|--|----------|---|---|--|--|--|----------------------|--------------------|------------------------------------|------|----|---|
| En la ocupación de (...) el mes pasado, ¿recibió alimentos, víveres o subsidio de alimentación? |          | En la ocupación de (...) el mes pasado, ¿recibió vivienda sin tener que pagarla? |          | En la ocupación de (...) el mes pasado, ¿recibió transporte gratuito o dinero adicional para transportarse a su trabajo? |          | GANANCIA NO AGRÍCOLA  | GANANCIA AGRÍCOLA   | No. DE EMPLEADOS   | ¿Cuántas personas en total, incluyendo al dueño trabajan en la empresa, negocio, actividad, finca o parcela, donde usted trabaja o trabajó la semana pasada? | ¿Está usted vinculado al Instituto Guatemalteco de Seguridad Social -IGSS- como: |                      | En éste sigue      |                                    |      |    |   |
| - Sí... 1   | - NO.. 2 | - Sí... 1  | - NO.. 2 | - Sí... 1  | - NO.. 2 | Normalmente, ¿cuál es su ingreso neto o ganancia mensual de su empresa, negocio, actividad o profesión, después de quitar los gastos? | En los últimos 12 meses, ¿cuál fue su ganancia o ingreso mensual por concepto de ventas de cosechas, animales y/o ventas de subproductos? | ¿Emplea o empleaba una o más personas en forma permanente por un sueldo, salario o jornal en su empresa o negocio, actividad, finca o parcela? | (Incluya al dueño y a todas las personas remuneradas y no remuneradas)   | - Afiliado..... 1  | - Beneficiario.... 2 | - Pensionado.... 3 | - Ninguna de las anteriores..... 4 | - lu |    |   |
| A usted, ¿cuánto le costaría en total lo que recibió al mes?                                    |          | Si tuviera que pagar por ésta vivienda, ¿cuánto pagaría al mes?                  |          | Si tuviera que pagar por ésta transporte, ¿cuánto pagaría al mes?  |          | Pase a pregunta 24  |   | - Sí... 1  | 97 o más personas anote "97"   | ¿Cuánto paga mensualmente?   |                      |                    | - m                                |      |    |   |
|   | COD Q.   |  | COD Q.   |  | COD Q.   |   |   |  |  |  |                      |                    |                                    |      |    |   |
| CP  | 19       |  | 20       |  | 21       |   | 22  |  | 23   |  | 24                   |                    | 25                                 |      | 26 | 1 |
| 1   |          |  |          |  |          |   |   |  |  |  |                      |                    |                                    |      |    |   |
| 2   |          |  |          |  |          |   |   |  |  |  |                      |                    |                                    |      |    |   |

# Ejemplo de captación del autoconsumo y autoproducción. Encuesta de Condiciones de Vida, Guatemala.

| ALIMENTOS COMPRADOS   |     |       |  |       |   |     |  |           |     | ALIMENTOS TOMADOS DE LA PRODUCCION PROPIA U OBTENIDOS SIN TENER QUE COMPRARLOS  |                  |   |     |  |           |                  |  |     |  |                                       |    |   |   |   |   |  |
|---|-----|-------|--|-------|---|-----|--|-----------|-----|---|------------------|---|-----|--|-----------|------------------|--|-----|--|---------------------------------------|----|---|---|---|---|--|
| En los últimos 12 meses, usted o algún otro miembro del hogar, ¿compraron (...) con destino al consumo del hogar? |     |       | Durante, ¿cuántos meses compraron (...)? |       | ¿Cuánto de dinero gasta normalmente al mes en la compra de (...)? |     | En los últimos 15 días, ¿qué cantidad de (...) compró y cuánto de dinero gastó en total? |           |     | En los últimos 12 meses, ¿usted o algún otro miembro del hogar, obtuvieron (...) de la producción propia o la obtuvieron sin tener que comprarlo? |                  | En los últimos 12 meses, ¿durante cuántos meses obtuvieron (...) sin tener que comprarlo? |     | ¿Qué cantidad de (...) obtienen normalmente en un mes sin tener que comprarlo? |           |                  | En los últimos 15 días, ¿qué cantidad de (...) obtuvieron sin tener que comprarlo? |     |  | ¿De dónde obtienen normalmente (...): |    |   |   |   |   |  |
| - SÍ.. 1<br>- NO.. 2<br>Pase a preg. 7  |     |       |  |       |   |     | Si no compró anote, "00" en cantidad y pase a preg. 7                                    |           |     | - Si 1<br>- No 2<br>PS  |                  |   |     | No obtuvieron, anote "00" en cantidad  |           |                  |  |     | 1 Producción propia?<br>2 Regalo o donación?<br>3 Parte de pago?<br>4 Del negocio?<br>5 Trueque?<br>- SÍ.. 1<br>- NO.. 2 |                                       |    |   |   |   |   |  |
| No.   | COD | MESES | QUETZALES                                | Cant. | Nombre  | Cod | Equi.  | Quetzales | COD | MESES   | Cant.            | Nombre  | Cod | Equi.  | Quetzales | Cant.            | Nombre   | Cod | Equi.  | Quetzales                             | 1  | 2 | 3 | 4 | 5 |  |
|   |     | 3     | 4  | 5     | Unidad de medida  |     |  | 6         | 7   | 8   | Unidad de medida |   |     |  | 9         | Unidad de medida |  |     |  | 10                                    | 11 |   |   |   |   |  |
| HARINAS   |     |       |  |       |   |     |  |           |     |   |                  |   |     |  |           |                  |  |     |  |                                       |    |   |   |   |   |  |
| 17  |     |       |  |       |   |     |  |           |     |   |                  |   |     |  |           |                  |  |     |  |                                       |    |   |   |   |   |  |
| 18  |     |       |  |       |   |     |  |           |     |   |                  |   |     |  |           |                  |  |     |  |                                       |    |   |   |   |   |  |
| GRANOS BASICOS  |     |       |  |       |   |     |  |           |     |   |                  |   |     |  |           |                  |  |     |  |                                       |    |   |   |   |   |  |
| 19  |     |       |  |       |   |     |  |           |     |   |                  |   |     |  |           |                  |  |     |  |                                       |    |   |   |   |   |  |
| 20  |     |       |  |       |   |     |  |           |     |   |                  |   |     |  |           |                  |  |     |  |                                       |    |   |   |   |   |  |
| 21  |     |       |  |       |   |     |  |           |     |   |                  |   |     |  |           |                  |  |     |  |                                       |    |   |   |   |   |  |



UNITED NATIONS

ECLAC





# Otros ejemplos de captación de ingresos del trabajo independiente

## Módulo de caracterización de los negocios del hogar: FNIGH México

| GASTOS DE NEGOCIOS  |       |                      |    |    |    |                     |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |  |
|---|-------|----------------------|----|----|----|---------------------|----|----|----|---------------|----|----|----|---------------|----|----|----|---------------|----|----|----|---------------|----|----|----|--|
| 5. ¿Cuánto gastó por..... en el mes de.....?  |       |                      |    |    |    |                     |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |  |
|   |       | Concepto             |    |    |    | Meses de referencia |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |  |
| Cruce el número del mes antes de iniciar la entrevista para el registro de los gastos del negocio |       |                      |    |    |    |                     |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |  |
| CONCEPTO  | CLAVE | GASTO DEL MES PASADO |    |    |    | 2º MES PASADO       |    |    |    | 3º MES PASADO |    |    |    | 4º MES PASADO |    |    |    | 5º MES PASADO |    |    |    | 6º MES PASADO |    |    |    |  |
|   |       | 07                   | 08 | 09 | 10 | 06                  | 07 | 08 | 09 | 05            | 06 | 07 | 08 | 04            | 05 | 06 | 07 | 03            | 04 | 05 | 06 | 02            | 03 | 04 | 05 |  |
| Renta de edificios, locales, etcétera (o parte proporcional)                                      | 501   |                      |    |    |    |                     |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |  |
| Agua (o parte proporcional)   | 502   |                      |    |    |    |                     |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |  |
| Luz (o parte proporcional)  | 503   |                      |    |    |    |                     |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |  |
| Gas (o parte proporcional)  | 504   |                      |    |    |    |                     |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |  |
| Teléfono (o parte proporcional)   | 505   |                      |    |    |    |                     |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |  |
| Alquiler de transporte, fletes, seguros de transporte y peajes                                    | 506   |                      |    |    |    |                     |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |  |
| Pago que hace a terceros por concepto de maquila  | 507   |                      |    |    |    |                     |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |  |
| Reparación y mantenimiento de vehículos   | 508   |                      |    |    |    |                     |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |  |
| Reparación y mantenimiento de maquinaria, mobiliario, equipo, establecimiento o local             | 509   |                      |    |    |    |                     |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |  |
| Combustibles y gasolina para vehículos, maquinaria y equipo                                       | 510   |                      |    |    |    |                     |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |  |
| Cuotas a organizaciones, servicios profesionales, etcétera  | 511   |                      |    |    |    |                     |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |  |
| Compra de materia prima   | 512   |                      |    |    |    |                     |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |  |
| Compra de mercancía o artículos para su venta   | 513   |                      |    |    |    |                     |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |  |
| Compra de material  | 514   |                      |    |    |    |                     |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |  |
| Compra de uniformes al personal, transporte del personal  | 515   |                      |    |    |    |                     |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |  |
| Pago de sueldos y salarios (empleados y obreros)  | 516   |                      |    |    |    |                     |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |  |
| Prestaciones pagadas por ley (IMSS, SAR)  | 517   |                      |    |    |    |                     |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |  |
| Otras prestaciones (vales de despensa) (Especifique):   | 518   |                      |    |    |    |                     |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |  |
| Intereses por créditos y/o préstamos recibidos (destinados al negocio)                            | 519   |                      |    |    |    |                     |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |  |
| Seguros   | 520   |                      |    |    |    |                     |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |  |
| Pago de impuestos, multas, licencias de operación   | 521   |                      |    |    |    |                     |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |  |
| Predial (o parte proporcional)  | 522   |                      |    |    |    |                     |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |  |
| Otros gastos no considerados en las categorías anteriores (Especifique):                          | 523   |                      |    |    |    |                     |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |  |
| TOTAL DE GASTOS<br>Fuera de la vivienda, sume la información de 501 a 523                         | 500   |                      |    |    |    |                     |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |  |



UNITED NATIONS

ECLAC

# Otros ejemplos de captación de ingresos del trabajo independiente

## Módulo de caracterización de los negocios del hogar: ENIGH México.

| DESTINOS DE LA PRODUCCIÓN   |       | Cruce el número del mes antes de iniciar la entrevista |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |
|---|-------|--|----|----|----|---------------|----|----|----|---------------|----|----|----|---------------|----|----|----|---------------|----|----|----|---------------|----|----|----|
| 8. De lo que produce, vende o de los servicios que presta, ¿cuánto destinó para...?<br><i>Estime su valor</i>               | CLAVE | INGRESO DEL MES PASADO                                 |    |    |    | 2º MES PASADO |    |    |    | 3º MES PASADO |    |    |    | 4º MES PASADO |    |    |    | 5º MES PASADO |    |    |    | 6º MES PASADO |    |    |    |
|   |       | 07   | 08 | 09 | 10 | 06            | 07 | 08 | 09 | 05            | 06 | 07 | 08 | 04            | 05 | 06 | 07 | 03            | 04 | 05 | 06 | 02            | 03 | 04 | 05 |
| Regalar   | 601   |  |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |
| Pagar a sus trabajadores  | 602   |  |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |
| Pagar una deuda que adquirió para el negocio  | 603   |  |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |
| Pagar una deuda referente al hogar  | 604   |  |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |
| SUBTOTAL  | 600   |  |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |
| APOYO RECIBIDO  |       |  |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |
| 7. ¿Cuánto dinero recibió como apoyo para su negocio...<br><i>Si el apoyo fue en especie, solicite estimación del valor</i> |       |  |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |
| del gobierno federal con el compromiso de pagarlo?<br><i>(Especifique la institución):</i> <input type="text"/>             | 701   |  |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |
| del gobierno estatal con el compromiso de pagarlo?<br><i>(Especifique la institución):</i> <input type="text"/>             | 702   |  |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |
| del gobierno municipal con el compromiso de pagarlo?<br><i>(Especifique la institución):</i> <input type="text"/>           | 703   |  |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |
| del gobierno federal sin el compromiso de pagarlo?<br><i>(Especifique la institución):</i> <input type="text"/>             | 704   |  |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |
| del gobierno estatal sin el compromiso de pagarlo?<br><i>(Especifique la institución):</i> <input type="text"/>             | 705   |  |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |
| del gobierno municipal sin el compromiso de pagarlo?<br><i>(Especifique la institución):</i> <input type="text"/>           | 706   |  |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |
| de instituciones no gubernamentales con el compromiso de pagarlo? <i>(Incluye préstamos de particulares)</i>                | 707   |  |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |
| de instituciones no gubernamentales sin el compromiso de pagarlo? <i>(Incluye préstamos de particulares)</i>                | 708   |  |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |
| SUBTOTAL  | 700   |  |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |



UNITED NATIONS

ECLAC

# Otros ejemplos de captación de ingresos del trabajo independiente

## Módulo de caracterización de los negocios del hogar: ENIGH México.

| VENTAS DEL NEGOCIO   |  | Cruce el número del mes antes de iniciar la entrevista |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |    |    |    |    |  |
|----------------------|--|--|----|----|----|---------------|----|----|----|---------------|----|----|----|---------------|----|----|----|---------------|----|----|----|----|----|----|----|--|
| CLAVE                | INGRESO DEL MES PASADO   | 2° MES PASADO  |    |    |    | 3° MES PASADO |    |    |    | 4° MES PASADO |    |    |    | 5° MES PASADO |    |    |    | 6° MES PASADO |    |    |    |    |    |    |    |  |
|                      |  | 07   | 08 | 09 | 10 | 06            | 07 | 08 | 09 | 05            | 06 | 07 | 08 | 04            | 05 | 06 | 07 | 03            | 04 | 05 | 06 | 02 | 03 | 04 | 05 |  |
| 801                  | 8. ¿Cuánto recibió por...?<br>Los artículos que vendió o maquiló (incluya el dinero que tomó para el hogar)                                      |  |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |    |    |    |    |  |
| 802                  | Los servicios que prestó (incluya el dinero que tomó para el hogar)  |  |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |    |    |    |    |  |
| 800                  | <b>SUBTOTAL</b>  |  |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |    |    |    |    |  |
| ASIGNACIÓN DE SUELDO |  |  |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |    |    |    |    |  |
| 900                  | 8. ¿Cuánto dinero recibió o se asignó como sueldo?   |  |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |    |    |    |    |  |
| TRUEQUE              |  |  |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |    |    |    |    |  |
| 100                  | 10. ¿Cuál es el valor en el mercado de los productos o servicios que usted elaboró y cambió por otros productos o servicios? Solicite estimación |  |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |    |    |    |    |  |

| AUTOCONSUMO:  |  | Cruce |    |
|---|--|-------|----|
| 11. De lo que produce, vende o de los servicios que presta, ¿durante los últimos seis meses, tomó usted o algún integrante del hogar algún artículo o servicio para el consumo del hogar? |  | SÍ    | NO |
|   |  | 1     | 2  |

\* Con tipo de actividad 1 pase a 12  
\* Con tipo de actividad 2 ó 3 pase a 16

| 11.1 ¿Qué artículo o servicio tomó? |                        | 11.2 ¿Cuánto habría pagado si lo hubiera comprado en otro negocio? |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |    |    |    |    |  |  |  |  |
|-------------------------------------|------------------------|--|----|----|----|---------------|----|----|----|---------------|----|----|----|---------------|----|----|----|---------------|----|----|----|----|----|----|----|--|--|--|--|
| CLAVE                               | CONSUMO DEL MES PASADO | 2° MES PASADO  |    |    |    | 3° MES PASADO |    |    |    | 4° MES PASADO |    |    |    | 5° MES PASADO |    |    |    | 6° MES PASADO |    |    |    |    |    |    |    |  |  |  |  |
|                                     |                        | 07   | 08 | 09 | 10 | 06            | 07 | 08 | 09 | 05            | 06 | 07 | 08 | 04            | 05 | 06 | 07 | 03            | 04 | 05 | 06 | 02 | 03 | 04 | 05 |  |  |  |  |
|                                     |                        |  |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |    |    |    |    |  |  |  |  |
|                                     |                        |  |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |    |    |    |    |  |  |  |  |
|                                     |                        |  |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |    |    |    |    |  |  |  |  |
|                                     |                        |  |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |    |    |    |    |  |  |  |  |
|                                     |                        |  |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |    |    |    |    |  |  |  |  |
|                                     |                        |  |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |    |    |    |    |  |  |  |  |
|                                     |                        |  |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |    |    |    |    |  |  |  |  |
|                                     |                        |  |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |    |    |    |    |  |  |  |  |
|                                     |                        |  |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |    |    |    |    |  |  |  |  |
|                                     |                        |  |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |    |    |    |    |  |  |  |  |
|                                     |                        |  |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |    |    |    |    |  |  |  |  |
|                                     |                        |  |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |    |    |    |    |  |  |  |  |
|                                     |                        |  |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |    |    |    |    |  |  |  |  |
|                                     |                        |  |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |    |    |    |    |  |  |  |  |
|                                     | <b>SUBTOTAL:</b>       | 1  | 1  | 0  | 0  |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |    |    |    |    |  |  |  |  |



# Otros ejemplos de captación de ingresos del trabajo independiente

## Módulo de caracterización de los negocios del hogar: ENIGH México.

| PRODUCTOS EN PROCESO, CONSUMO INTERMEDIO Y EXISTENCIAS   |   | VALOR ESTIMADO               |                              | SÓLO PARA NEGOCIOS O EMPRESAS CON TAMAÑO MENOR A 15 PERSONAS   |  |                              |                              |                              |                              |                              |                              |      |      |      |      |      |      |                              |                              |                              |                              |                              |                              |                              |                              |                              |                              |                              |                              |
|--|---|------------------------------|------------------------------|--|--|------------------------------|------------------------------|------------------------------|------------------------------|------------------------------|------------------------------|------|------|------|------|------|------|------------------------------|------------------------------|------------------------------|------------------------------|------------------------------|------------------------------|------------------------------|------------------------------|------------------------------|------------------------------|------------------------------|------------------------------|
| Sólo para negocios industriales  |   | CLAVE                        |                              | REGISTRO ANTE NOTARIO  | REGISTRO CONTABLE  |                              |                              |                              |                              |                              |                              |      |      |      |      |      |      |                              |                              |                              |                              |                              |                              |                              |                              |                              |                              |                              |                              |
| 12. ¿Cuál es el valor de venta de los artículos o productos elaborados en los seis meses anteriores y que aún no había vendido el último día del mes pasado? <i>Solicite estimación</i>  | 130   |                              |                              | 17. ¿Su negocio cuenta con un registro ante notario, como coledad o cooperativa?<br><br>Cruce<br>SI <input type="checkbox"/> 1 → Pase a ENTREVISTADOR 2<br>NO <input type="checkbox"/> 2 | 18. En este negocio o actividad, ¿se cuenta con los servicios de un contador?<br><br>Cruce<br>SI <input type="checkbox"/> 1<br>NO <input type="checkbox"/> 2 |                              |                              |                              |                              |                              |                              |      |      |      |      |      |      |                              |                              |                              |                              |                              |                              |                              |                              |                              |                              |                              |                              |
| 13. ¿Cuál es el valor de producción de los artículos o productos elaborados en el mismo periodo de referencia y que aún no terminaba el último día del mes pasado? <i>Solicite estimación</i>  | 120   |                              |                              |  |  |                              |                              |                              |                              |                              |                              |      |      |      |      |      |      |                              |                              |                              |                              |                              |                              |                              |                              |                              |                              |                              |                              |
| 14. ¿Cuál es el valor de producción de los artículos o productos que realizó en los seis meses anteriores y que utilizó para elaborar otros productos? <i>Solicite estimación</i>  | 140   |                              |                              |  |  |                              |                              |                              |                              |                              |                              |      |      |      |      |      |      |                              |                              |                              |                              |                              |                              |                              |                              |                              |                              |                              |                              |
| ESTACIONALIDAD: Para cualquier tipo de negocio   |   |                              |                              |  |  |                              |                              |                              |                              |                              |                              |      |      |      |      |      |      |                              |                              |                              |                              |                              |                              |                              |                              |                              |                              |                              |                              |
| 15. ¿Esta actividad...<br>la inició este año?<br>la realizó sólo en algunas épocas del año?<br>la realizó durante todo el año?   | <input type="checkbox"/> 1 → Pase a ENTREVISTADOR 1<br><input type="checkbox"/> 2 → Pase a 10<br><input type="checkbox"/> 3 → Pase a ENTREVISTADOR 1  |                              |                              |  |  |                              |                              |                              |                              |                              |                              |      |      |      |      |      |      |                              |                              |                              |                              |                              |                              |                              |                              |                              |                              |                              |                              |
| 16. ¿En qué meses realizó esta actividad?<br><i>Lea y cruce una o más opciones</i>   | <table border="1"> <thead> <tr> <th>Enc.</th> <th>Feb.</th> <th>Mar.</th> <th>Abr.</th> <th>Máy.</th> <th>Jun.</th> <th>Jul.</th> <th>Ago.</th> <th>Sep.</th> <th>Oct.</th> <th>Nov.</th> <th>Dic.</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td><input type="checkbox"/> 0 1</td> <td><input type="checkbox"/> 0 2</td> <td><input type="checkbox"/> 0 3</td> <td><input type="checkbox"/> 0 4</td> <td><input type="checkbox"/> 0 5</td> <td><input type="checkbox"/> 0 6</td> <td><input type="checkbox"/> 0 7</td> <td><input type="checkbox"/> 0 8</td> <td><input type="checkbox"/> 0 9</td> <td><input type="checkbox"/> 1 0</td> <td><input type="checkbox"/> 1 1</td> <td><input type="checkbox"/> 1 2</td> </tr> </tbody> </table> |                              |                              |  |  | Enc.                         | Feb.                         | Mar.                         | Abr.                         | Máy.                         | Jun.                         | Jul. | Ago. | Sep. | Oct. | Nov. | Dic. | <input type="checkbox"/> 0 1 | <input type="checkbox"/> 0 2 | <input type="checkbox"/> 0 3 | <input type="checkbox"/> 0 4 | <input type="checkbox"/> 0 5 | <input type="checkbox"/> 0 6 | <input type="checkbox"/> 0 7 | <input type="checkbox"/> 0 8 | <input type="checkbox"/> 0 9 | <input type="checkbox"/> 1 0 | <input type="checkbox"/> 1 1 | <input type="checkbox"/> 1 2 |
| Enc.   | Feb.  | Mar.                         | Abr.                         | Máy.   | Jun.   | Jul.                         | Ago.                         | Sep.                         | Oct.                         | Nov.                         | Dic.                         |      |      |      |      |      |      |                              |                              |                              |                              |                              |                              |                              |                              |                              |                              |                              |                              |
| <input type="checkbox"/> 0 1   | <input type="checkbox"/> 0 2  | <input type="checkbox"/> 0 3 | <input type="checkbox"/> 0 4 | <input type="checkbox"/> 0 5   | <input type="checkbox"/> 0 6   | <input type="checkbox"/> 0 7 | <input type="checkbox"/> 0 8 | <input type="checkbox"/> 0 9 | <input type="checkbox"/> 1 0 | <input type="checkbox"/> 1 1 | <input type="checkbox"/> 1 2 |      |      |      |      |      |      |                              |                              |                              |                              |                              |                              |                              |                              |                              |                              |                              |                              |
| ENTREVISTADOR 1  |   |                              |                              |  |  |                              |                              |                              |                              |                              |                              |      |      |      |      |      |      |                              |                              |                              |                              |                              |                              |                              |                              |                              |                              |                              |                              |
| COMPROBANTES FISCALES  |   |                              |                              |  |  |                              |                              |                              |                              |                              |                              |      |      |      |      |      |      |                              |                              |                              |                              |                              |                              |                              |                              |                              |                              |                              |                              |
| 18. ¿Qué tipo de comprobantes de venta expide a sus clientes?<br><br><i>Escuche la respuesta y cruce un código</i>   |   |                              |                              |  |  |                              |                              |                              |                              |                              |                              |      |      |      |      |      |      |                              |                              |                              |                              |                              |                              |                              |                              |                              |                              |                              |                              |
| Facturas..... <input type="checkbox"/> 1<br>Sólo notas o ticket de venta..... <input type="checkbox"/> 2<br>Ninguno..... <input type="checkbox"/> 3  |   |                              |                              |  |  |                              |                              |                              |                              |                              |                              |      |      |      |      |      |      |                              |                              |                              |                              |                              |                              |                              |                              |                              |                              |                              |                              |
| ENTREVISTADOR 2  |   |                              |                              |  |  |                              |                              |                              |                              |                              |                              |      |      |      |      |      |      |                              |                              |                              |                              |                              |                              |                              |                              |                              |                              |                              |                              |
| Tiene <b>MÁS ACTIVIDADES</b> , continúe preguntando por los formatos que faltan.<br><br>No tiene más actividades y en el Cuestionario para personas de 12 o más años registró que:   |   |                              |                              |  |  |                              |                              |                              |                              |                              |                              |      |      |      |      |      |      |                              |                              |                              |                              |                              |                              |                              |                              |                              |                              |                              |                              |
| <ul style="list-style-type: none"> <li>• Sólo tiene un trabajo (opción 1, preg. 5, SECCIÓN 0) → Regrese al Cuestionario para personas de 12 o más años, SECCIÓN VI.</li> <li>• Tiene más de un trabajo (opción 2, preg. 5, SECCIÓN I) y es el trabajo principal → Regrese al Cuestionario para personas de 12 o más años, SECCIÓN IV.</li> </ul> |   |                              |                              |  |  |                              |                              |                              |                              |                              |                              |      |      |      |      |      |      |                              |                              |                              |                              |                              |                              |                              |                              |                              |                              |                              |                              |



## Valor de los servicios imputado al uso de vivienda propia (alquiler imputado)

- Considera el valor del servicio que le proporciona la vivienda al hogar que la ocupa a título de propietario.
- Se recomienda valorarlo como el equivalente al alquiler que se pagaría en el mercado por una vivienda similar, neto de los gastos de mantenimiento, impuestos, contribuciones e intereses que se abonan por préstamos hipotecarios.
- Casos especiales:
  - Vivienda pagada por el empleador de uno de los miembros del hogar;
  - Ocupantes gratuitos de la vivienda.

## Ejemplo de captación del alquiler imputado (Encuesta de Hogares de Propósitos Múltiples, El Salvador, 2013)

|  |                     |                    |
|--|---------------------|--------------------|
| <b>308. ¿CUÁL ES LA FORMA DE TENENCIA DE ESTA VIVIENDA?</b>  |                     |                    |
| 1. Inquilino (a)   | } → Pase a 311      |                    |
| 2. Propietario(a) de la vivienda pero la está pagando a plazos<br>Nº de orden <input type="text"/> |                     |                    |
| 3. Propietario(a)<br>Nº de orden <input type="text"/>  | } → Pase a 310 A.   | \$                 |
| 4. Propietario(a) de la vivienda en terreno público  |                     |                    |
| 5. Propietario(a) de la vivienda en terreno privado  |                     | ↑<br>CUOTA MENSUAL |
| 6. Colonio(a)  |                     |                    |
| 7. Guardián de la vivienda   |                     |                    |
| 8. Ocupante gratuito   |                     |                    |
| 9. Otros _____<br>(Especifique)  |                     |                    |
| <b>309. ¿PAGA CON ALGÚN BIEN O SERVICIO EL USO DE LA VIVIENDA?</b>                                 |                     |                    |
| 1. Si  | 2. No → Pase a 310A |                    |
| <b>310. ¿QUÉ VALOR EN DINERO TENDRIAN ESTOS BIENES O SERVICIOS EL MES PASADO?</b>                  |                     | \$                 |
| Pase a 311   |                     |                    |
| <b>310 A. SI TUVIERA QUE ALQUILAR ESTA VIVIENDA ¿CUANTO CREE QUE PAGARÍA POR MES?</b>              |                     | \$                 |

## Ingresos por la propiedad de activos

Incluye todo pago recibido por el uso por parte de terceros, de activos de propiedad del hogar o sus integrantes por los siguientes conceptos:

### •Activos financieros:

- los *intereses* recibidos por cuentas bancarias y otras instituciones financieras, certificados de depósito, bonos o préstamos del estado, valores, entre otros, y
- los *dividendos* incluyen los pagos recibidos por la propiedad del capital en una empresa en el cual la persona no trabaja.

### •Activos no financieros:

- el *arriendo de tierras* y terrenos,
- el *arriendo de casas, departamentos y locales* comerciales o industriales,
- el *arriendo de automóviles y maquinaria.*

### •Regalías por:

- el uso de invenciones,
- marcas y patentes,
- pago de derechos de autor, entre otros.

## Ejemplo de captación (Encuesta Nacional de Hogares EMNV, Nicaragua, 2009)

por trabajos.

| PARTE C.3 - INGRESOS EN EL MES PASADO                              |      |   |          |
|--|------|---|----------|
| Durante el mes pasado, algún miembro del hogar recibió dinero por: |      | ¿Cuánto recibieron por [RUBRO] durante el mes pasado? |          |
| - Si..... 1  | → SR | CÓD.  | CÓRDOBAS |
| - No..... 2  |      |   |          |
| 34   |      | 35  |          |
| 1. Alquiler de casas apartamentos, cuartos o terrenos.             |      |   |          |
| 2. Alquiler de vehículos, maquinaria u otro bien.                  |      |   |          |
| 3. Becas para estudios.  |      |   |          |
| 4. Pensión por alimentación.                                       |      |   |          |
| 5. Pensión por jubilación.   |      |   |          |
| 6. Pensión por orfandad, viudez, guerra, discapacidad.             |      |   |          |

  

| PARTE C.4 - INGRESOS EN LOS ÚLTIMOS 12 MESES  |      |  |          |
|---|------|--|----------|
| En los últimos 12 meses (desde ....) algún miembro del hogar recibió dinero en concepto de: |      | ¿Cuánto recibieron por [RUBRO] durante los últimos 12 meses? |          |
| - Si..... 1   | → SR | CÓD.   | CÓRDOBAS |
| - No..... 2   |      |  |          |
| 36  |      | 37   |          |
| 1. Intereses recibidos por ahorros o depósitos financieros.                                 |      |  |          |
| 2. Intereses recibidos por préstamos otorgados.   |      |  |          |
| 3. Indemnización de seguros.  |      |  |          |
| 4. Cesantía e indemnización de trabajo.   |      |  |          |
| 5. Dividendos de acciones.  |      |  |          |
| 6. Loterías y juegos de azar.   |      |  |          |
| 7. Compensación por accidentes de trabajo.  |      |  |          |
| 8. Donación de instituciones en dinero o bienes.  |      |  |          |
| 9. Herencias.   |      |  |          |
| 10. Otros ingresos.   |      |  |          |



UNITED NATIONS

ECLAC

## Ejemplo de captación (ECH, Uruguay)

### H - INGRESOS DEL HOGAR

**214** *H252* ¿Este hogar **alquila o arrienda actualmente parte de la vivienda que habita?** (incluya garaje)..... Sí 1 No 2  
 Si marcó Sí:

*H252.1* ¿Cuánto cobró el mes pasado?.....

**215** Si el hogar es propietario de la vivienda:  
 ¿Cuál o cuáles miembros del hogar son los propietarios/as?  
 Anote los N° de persona..... *H158.1* *H158.2*

**216** *H159* Sin considerar la vivienda en la que vive, ¿algún miembro de este hogar **es propietario/a de otra vivienda o local?**..... Sí 1 No 2 *pase a preg. 218*

**217** *H160* ¿Ha/n estado alquilado/s en los últimos 12 meses?..... Sí 1 No 2  
 Si marcó Sí:

*H160.1* Anote los alquileres del país.....

*H160.2* Anote los alquileres del extranjero.....

**218** *H161* ¿Algún miembro de este hogar **es propietario de una chacra o campo en el que no trabaja?**..... Sí 1 No 2 *pase a preg. 223*

**219** *H162* ¿Ha/n estado arrendado/s en los últimos 12 meses?..... Sí 1 No 2 *pase a preg. 221*

**220** ¿Cuánto recibió en los últimos 12 meses por concepto de arrendamiento de chacras o campos?

*H163.1* Anote los arrendamientos del país.....

*H163.2* Anote los arrendamientos del extranjero.....



UNITED NATIONS

ECLAC

# Ejemplo de captación (ECH, Uruguay)

## H - INGRESOS DEL HOGAR

**221** *H164* ¿Cuánto recibió en los últimos 12 meses por medianería, sin haber trabajado?  
No incluya lo ya anotado.....

**222** *H165* ¿Cuánto recibió en los últimos 12 meses por pastoreo, sin haber trabajado?  
No incluya lo ya anotado.....

**223** *H227* ¿Algún miembro de este hogar es propietario de ganado a capitalización?..... Sí 1 No 2 pase a preg. 224a

**224** *H166* ¿Cuánto recibió en los últimos 12 meses por ganado a capitalización?  
No incluya lo ya anotado.....

**224a** *H259* En los últimos 12 meses, ¿algún miembro del hogar recibió ingresos por alquiler de vehículos o maquinaria?..... Sí 1 No 2  
Si marcó Sí:  
*H259.1* ¿Cuánto?.....

**225** *H167.1* ¿Algún miembro de este hogar tiene o ha tenido en los últimos 12 meses...?  
**Depósitos bancarios**  
Si, genera intereses..... 1  
Si, no genera intereses..... 3  
No..... 2  
Si marcó Sí (anotar el monto líquido percibido por intereses en moneda nacional)  
¿Cuánto?  
*H167.1.1* Del país.....  
*H167.1.2* Del extranjero.....

*H167.2* **Letras o bonos**..... Sí 1 No 2  
Si marcó Sí (anotar el monto líquido percibido por intereses en moneda nacional)  
¿Cuánto?  
*H167.2.1* Del país.....  
*H167.2.2* Del extranjero.....



UNITED NATIONS

ECLAC

# Ejemplo de captación (ECH, Uruguay)

## H - INGRESOS DEL HOGAR

|          |  |               |                        |
|----------|--|---------------|------------------------|
| H167.3   | Préstamos a terceros.....  | Si 1          | No 2                   |
|          | Si marcó Sí (anotar el monto líquido percibido por intereses en moneda nacional)                                 |               |                        |
|          | ¿Cuánto?   |               |                        |
| H167.3.1 | Del país.....  | _ _ _ _ _ _ _ |                        |
| H167.3.2 | Del extranjero.....  | _ _ _ _ _ _ _ |                        |
| H167.4   | Otros títulos.....   | Si 1          | No 2                   |
|          | Si marcó Sí (anotar el monto líquido percibido por intereses en moneda nacional)                                 |               |                        |
|          | ¿Cuánto?   |               |                        |
| H167.4.1 | Del país.....  | _ _ _ _ _ _ _ |                        |
| H167.4.2 | Del extranjero.....  | _ _ _ _ _ _ _ |                        |
| 227      | ¿Algún miembro de este hogar tiene algún negocio en el que no trabaja?.....                                      | Si 1          | No 2 pase a preg. 228a |
| H169     | 228 ¿Cuánto recibió por utilidades y dividendos en negocios en los que no trabaja en los últimos 12 meses?       |               |                        |
|          | H170.1 Anote las utilidades y dividendos del país.....   | _ _ _ _ _ _ _ |                        |
|          | H170.2 Anote las utilidades y dividendos del extranjero.....   | _ _ _ _ _ _ _ |                        |
| 228a     | En los últimos 12 meses, ¿algún miembro del hogar recibió ingresos por marcas, patentes, derechos de autor?..... | Si 1          | No 2                   |
| H271     | Si marcó Sí:   |               |                        |
|          | ¿Cuánto?.....  | _ _ _ _ _ _ _ |                        |



UNITED NATIONS

ECLAC

## Transferencias corrientes percibidas: Ingresos por jubilaciones y pensiones

Comprende pagos recibidos del sistema de seguro social, para hacer frente a contingencias como invalidez, vejez, o supervivencia (viudez u orfandad).

- **Jubilaciones:** son percibidas a partir de un esquema contributivo previo, tanto a sistemas de pensiones estatales, privados o mixtos.

- **Pensiones:** son percibidas sin que necesariamente se haya registrado un aporte del beneficiario, lo que no excluye que sea percibido como un haber de naturaleza sucesoria. Tal es el caso de las pensiones por invalidez, viudez u orfandad, donde el hecho generador del beneficio es la imposibilidad de continuar en actividad por parte del contribuyente o bien el fallecimiento del beneficiario de una jubilación a partir de un esquema contributivo.

## Ejemplo de captación (Encuesta Nacional de Hogares Costa Rica, 2015)

| OTROS INGRESOS   |  |                         |
|--|--|-------------------------|
| H9. ¿(Nombre) recibe periódicamente ingresos en dinero por concepto de...      | ¿Cuánto recibió?   | ¿Cada cuánto lo recibe? |
| ...alquileres de viviendas, tierras, vehículos, etc? .....                     | Sí <input type="radio"/> 01<br>No <input type="radio"/> 02 | ..... por .....         |
| ...intereses de depósitos a plazos, préstamos a terceros y otros? .....        | Sí <input type="radio"/> 01<br>No <input type="radio"/> 02 | ..... por .....         |
| ...dividendos de una sociedad en la que no trabaja? .....                      | Sí <input type="radio"/> 01<br>No <input type="radio"/> 02 | ..... por .....         |
| ...beneficios de asociaciones solidaristas o cooperativas? .....               | Sí <input type="radio"/> 01<br>No <input type="radio"/> 02 | ..... por .....         |
| ...pensiones del Régimen no Contributivo? .....                                | Sí <input type="radio"/> 01<br>No <input type="radio"/> 02 | ..... por .....         |
| ...otras ayudas estatales o subsidios? .....                                   | Sí <input type="radio"/> 01<br>No <input type="radio"/> 02 | ..... por .....         |
| ...pensión alimenticia? .....  | Sí <input type="radio"/> 01<br>No <input type="radio"/> 02 | ..... por .....         |
| ...pensiones o jubilaciones nacionales (incluye incapacidad permanente)? ..... | Sí <input type="radio"/> 01<br>No <input type="radio"/> 02 | ..... por .....         |
| ...pensiones o jubilaciones del extranjero? .....                              | Sí <input type="radio"/> 01<br>No <input type="radio"/> 02 | ..... por .....         |
| ...aquinaldo de pensión alimenticia, jubilación u otro? .....                  | Sí <input type="radio"/> 01<br>No <input type="radio"/> 02 | ..... por .....         |



UNITED NATIONS

ECLAC

## Otras transferencias corrientes percibidas

- Incluye pagos recibidos de parte de un tercero, sin una condición previa de aportación a un sistema de seguro social, prestación de un servicio o de su fuerza de trabajo.
- Estos pagos pueden ser realizados en forma monetaria o en bienes.
- Suelen ser provistos por otros hogares, el gobierno u organizaciones privadas sin fines de lucro.
- Este tipo de transferencia comprende por:
  - seguro de desempleo,
  - becas de estudio,
  - subsidios o asistencia familiar del gobierno,
  - asistencia familiar de otros hogares,
  - donaciones en dinero,
  - ingresos por el cuidado de niños,
  - pensiones alimenticias y por divorcio percibidas, entre otros.

## Ejemplo de captación (Encuesta de Fuerza de Trabajo República Dominicana, 2014)

**Solo para las opciones que fueron contestadas con NO en la preg. 30**  
**31. ¿El año pasado recibió dinero de forma regular por? (Oct13 - Ago14)**

|  |                             |          |
|--|-----------------------------|----------|
| a. Pensión o jubilación?   | Si.....1 _____,00           | No.....2 |
| b. Intereses o dividendos?   | Si.....1 _____,00           | No.....2 |
| c. Alquileres o renta de propiedades   | Si.....1 _____,00           | No.....2 |
| d. Remesas de familiares y no familiares que viven en el país?                           | Si.....1 _____,00           | No.....2 |
| e. Divorcio, herencia, seguro de vida o accidentes, juegos u otros ingresos ocasionales? | Si.....1 _____,00           | No.....2 |
| f. Ayuda del Gobierno?   | Si.....1 _____,00           | No.....2 |
| g. Otro  | Si.....1 _____,00           | No.....2 |
| <b>32. Ayuda en especie de familiares, no familiares e instituciones? (Estime valor)</b> | Mensual → _____,00          |          |
|  | Ultimos 12 meses } _____,00 |          |



UNITED NATIONS

ECLAC

## Ejemplo de captación (Encuesta Permanente de Hogares de Propósitos Múltiples, Honduras, 2013)

### 500. OTROS INGRESOS DEL HOGAR

501. ¿Recibió durante LOS ÚLTIMOS TRES MESES ingresos monetarios o en especies de cualquiera de las siguientes fuentes:

| CONCEPTO |                           | VALOR DE LOS ÚLTIMOS 3 MESES |      |          |      | ¿Cuántos? |         |
|----------|---------------------------|------------------------------|------|----------|------|-----------|---------|
|          |                           | Efectivo                     |      | Especies |      |           |         |
|          |                           | Lps.                         | Us\$ | Lps.     | Us\$ | Hombres   | Mujeres |
| 1        | Pensión                   |                              |      |          |      |           |         |
| 2        | Jubilación                |                              |      |          |      |           |         |
| 3        | Alquileres                |                              |      |          |      |           |         |
| 4        | Descuentos por la 3a edad |                              |      |          |      |           |         |
| 5        | Subsidio de la ENEE       |                              |      |          |      |           |         |
| 6        | Intereses bancarios       |                              |      |          |      |           |         |
| 7        | Pensión por divorcio      |                              |      |          |      |           |         |
| 8        | Ayudas familiares         |                              |      |          |      |           |         |
| 9        | Ayudas particulares       |                              |      |          |      |           |         |
| 10       | Bonos PRAF                |                              |      |          |      |           |         |
| 11       | Merienda escolar          |                              |      |          |      |           |         |
| 12       | Bolsón PRAF               |                              |      |          |      |           |         |
| 13       | Becas                     |                              |      |          |      |           |         |
| 14       | Remesas del exterior      |                              |      |          |      |           |         |
| 15       | Bono 10 Mil               |                              |      |          |      |           |         |
| 16       | Bono Ciudadano de Oro     |                              |      |          |      |           |         |
| 17       | Otros bonos               |                              |      |          |      |           |         |
| 18       | Otros:                    |                              |      |          |      |           |         |

## Ejemplo de captación: ingresos del exterior (remesas) (ENFT, República Dominicana)

### Sección 5 – B. INGRESOS DEL EXTERIOR

SOLO PARA PERSONAS DE 5 AÑOS Y MAS DE EDAD

| Miembro | 6. ¿En los últimos seis meses recibió dinero de parientes o amistades que residen en el exterior? |         |           |                  | 7. Forma de Envío |  |
|---------|---|---------|-----------|------------------|-------------------|--|
|         | Si....1   | No....2 | Valor     | Pais             | Moneda            | <i>Anote el código correspondiente</i> |
|         |   |         | _____ .00 |                  |                   |  |
|         | Abril   |         | _____ .00 | PARA USO OFICINA |                   |  |
|         | Mayo  |         | _____ .00 | PARA USO OFICINA |                   |  |
|         | Junio   |         | _____ .00 | PARA USO OFICINA |                   |  |
|         | Julio   |         | _____ .00 | PARA USO OFICINA |                   |  |
|         | Agosto  |         | _____ .00 | PARA USO OFICINA |                   |  |
|         | Septiembre  |         | _____ .00 | PARA USO OFICINA |                   |  |

*Encuestador: Para cada miembro que recibe ingresos debe llenarse la casilla del mes que le corresponde*

1. Correo Privado  
2. Correo Público  
3. Banco Comercial  
4. Personal  
5. Remesadora

# Ejemplo de captación (ENGIH, México) (Menores de 12 años)

## APARTADO 1.1 INGRESOS MONETARIOS

PARA TODOS LOS INTEGRANTES DEL HOGAR MENORES DE 12 AÑOS, PREGUNTAR AL RESPONSABLE DEL MENOR

1. Durante los meses de \_\_\_\_\_ a \_\_\_\_\_, ¿(NOMBRE) recibió dinero porque... ...tiene una beca?  
...alguna persona no integrante del hogar le da una pensión para alimentación o para estudios, etc.?  
...le envían dinero de otro país?

Cruce  
 Sí  1 Registre el ingreso  
 NO  2 → Pase a 2

Cruce el número del mes antes de iniciar la entrevista para el registro de los ingresos mensuales

| CONCEPTO  | CLAVE | INGRESO DEL MES PASADO |    |    |    | 2º MES PASADO |    |    |    | 3º MES PASADO |    |    |    | 4º MES PASADO |    |    |    | 5º MES PASADO |    |    |    | 6º MES PASADO |    |    |    |
|---|-------|------------------------|----|----|----|---------------|----|----|----|---------------|----|----|----|---------------|----|----|----|---------------|----|----|----|---------------|----|----|----|
|   |       | 07                     | 08 | 09 | 10 | 06            | 07 | 08 | 09 | 05            | 06 | 07 | 08 | 04            | 05 | 06 | 07 | 03            | 04 | 05 | 06 | 02            | 03 | 04 | 05 |
| Pensiones originadas dentro del país  | P032  |                        |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |
| Pensiones provenientes de otros países  | P033  |                        |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |
| Becas provenientes de instituciones privadas o de organismos no gubernamentales | P037  |                        |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |
| Becas provenientes del gobierno   | P038  |                        |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |
| Donativos provenientes de organizaciones no gubernamentales                     | P039  |                        |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |
| Donativos provenientes de otros hogares   | P040  |                        |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |
| Ingresos provenientes de otros países   | P041  |                        |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |
| Beneficio de OPORTUNIDADES  | P042  |                        |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |
| Familia ID  |       |                        |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |
| Beneficios de otros programas sociales.<br>(Especifique):                       | P048  |                        |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |
| Otros ingresos por transferencias no considerados anteriormente. (Especifique): |       | P0_                    |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |



UNITED NATIONS

ECLAC

## Ejemplo de captación (ENGIH, México) (Menores de 12 años)

**PARA TODOS LOS INTEGRANTES DEL HOGAR MENORES DE 12 AÑOS, PREGUNTAR AL RESPONSABLE DEL MENOR**

**2. ¿(NOMBRE) recibió algún ingreso diferente a lo que le mencioné?**

Cruce  SÍ  1 Registre el ingreso      Cruce  NO  2 Si el menor tiene MENOS de 5 años, pase a SECCIÓN II  
Si es de 5 o más años, continúe con la siguiente pregunta

Cruce el número del mes antes de iniciar la entrevista para el registro de los ingresos mensuales

| CONCEPTO  | CLAVE | INGRESO DEL MES PASADO |    |    |    | 2º MES PASADO |    |    |    | 3º MES PASADO |    |    |    | 4º MES PASADO |    |    |    | 5º MES PASADO |    |    |    | 6º MES PASADO |    |    |    |
|---|-------|------------------------|----|----|----|---------------|----|----|----|---------------|----|----|----|---------------|----|----|----|---------------|----|----|----|---------------|----|----|----|
|   |       | 07                     | 08 | 09 | 10 | 06            | 07 | 08 | 09 | 05            | 06 | 07 | 08 | 04            | 05 | 06 | 07 | 03            | 04 | 05 | 06 | 02            | 03 | 04 | 05 |
| Ciudad ingresos no considerados en los anteriores.<br>(Especifique) | PC_   |                        |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |

Si el menor tiene MENOS de 5 años → Pase a SECCIÓN II

---

**SÓLO PARA LOS INTEGRANTES DEL HOGAR DE 5 A 11 AÑOS, PREGUNTAR AL RESPONSABLE DEL MENOR**

**3. Durante los meses de \_\_\_\_\_ a \_\_\_\_\_, ¿(NOMBRE) recibió algún pago porque...**

Periodo de referencia

Cruce  SÍ  1 Registre el ingreso      Cruce  NO  2 → Pase a SECCIÓN II

**ZONA URBANA**

- ...vendió dulces, botec de aluminio o cualquier otro producto por su cuenta?
- ...fue a cortar el pasto de varios vecinos?
- ...ayudó en una tienda, taller o en el supermercado y le pagaron?
- ...ayudó realizando mandados o quehaceres en una sola casa?

**ZONA RURAL**

- ...cuidó vacas, chivos, puercos, gallinas o realizó labores en el campo para varios patrones?
- ...cortó o recolectó leña, flores, frutos o capturó animales como peces, pájaros, víboras para venderlos por su cuenta?
- ...ayudó cuidando animales o realizando labores del campo para un solo patrón?
- ...ayudó en una tienda o en un taller haciendo artesanías?

Cruce el número del mes antes de iniciar la entrevista para el registro de los ingresos mensuales

| CONCEPTO            | CLAVE | INGRESO DEL MES PASADO |    |    |    | 2º MES PASADO |    |    |    | 3º MES PASADO |    |    |    | 4º MES PASADO |    |    |    | 5º MES PASADO |    |    |    | 6º MES PASADO |    |    |    |
|---------------------|-------|------------------------|----|----|----|---------------|----|----|----|---------------|----|----|----|---------------|----|----|----|---------------|----|----|----|---------------|----|----|----|
|                     |       | 07                     | 08 | 09 | 10 | 06            | 07 | 08 | 09 | 05            | 06 | 07 | 08 | 04            | 05 | 06 | 07 | 03            | 04 | 05 | 06 | 02            | 03 | 04 | 05 |
| Ingreso por trabajo | P067  |                        |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |               |    |    |    |



UNITED NATIONS

ECLAC

## Transferencias corrientes pagadas

Es un conjunto de erogaciones que realiza el hogar o sus miembros por concepto de:

- impuestos directos (a la renta de las personas físicas por ejemplo),
- contribuciones a la seguridad social , y
- transferencias a otros hogares por concepto de pensiones de manutención, alimentos o divorcio,
- o transferencias a instituciones privadas sin fines de lucro (donaciones, caridad, etc.).

### Ejemplo de captación (Encuesta de Hogares de Propósitos Múltiples, El Salvador, 2013)

| 013. EN LOS ÚLTIMOS 12 MESES, ¿ESTE HOGAR HA REALIZADO ALGUNOS DE LOS SIGUIENTES GASTOS? |  |  |  |  |  |
|--|--|--|--|--|--|
| 01. Cuota alimenticia para manutención de hijos e hijas?                                 |  |  |  |  |  |
| 02. Donación a instituciones sin fines de lucro (escuela, hospicio, etc.)?               |  |  |  |  |  |
| 03. Regalos a terceros no miembros del hogar?  |  |  |  |  |  |
| 04. Pago de seguros de vida, robo, etc.?   |  |  |  |  |  |
| 05. Pago de seguro médico hospitalario?  |  |  |  |  |  |
| 06. Cuota o aporte a clubes o asociaciones?  |  |  |  |  |  |
| 07. Aporte económico a terceros?   |  |  |  |  |  |
| 08. Gastos en juegos de azar?  |  |  |  |  |  |
| 09. Matrimonios, funerales y otros?  |  |  |  |  |  |
| 10. Seguridad en su vivienda (Excluye: Servicios de vigilancia de Secc.3)                |  |  |  |  |  |



UNITED NATIONS

ECLAC

# Desafíos en la medición del ingreso: Heterogeneidad en la medición

1. Existen diferentes instrumentos para el seguimiento de las tasas de pobreza:

- a. Encuestas de hogares de propósitos múltiples (Costa Rica, El Salvador, Honduras)
- b. Encuestas de gastos e ingresos (ej. México)
- c. Encuestas de condiciones de vida (Guatemala, Nicaragua)
- d. Encuestas de empleo (Panamá, República Dominicana)

2. Todos estiman el ingreso por fuentes pero difieren en la forma de relevarlos. Las diferencias pueden darse:

a. En el ingreso del empleo por:

- El grado de detalle en el relevamiento de las partidas, tanto monetarias como en especie.
- La discriminación por categoría en el empleo (asalariados o cuenta propia).
- La discriminación por tipo de ocupación (principal, secundaria, otras)
- La edad desde la cual se consulta por los ingresos laborales de las personas
- La forma en que se releva el ingreso independiente (beneficios o ganancias netas; ventas y costos de las ventas; desagregación para ingresos agropecuarios; etc.)

b. En el ingreso de la propiedad por:

- La exhaustividad en el relevamiento de las partidas (en general se consulta por ingresos derivados de activos financieros, con menor frecuencia por activos no financieros y menos aún por regalías)
- El grado de detalle en el relevamiento de las partidas (a veces se despacha el tema en una sola pregunta; en otras encuestas se releva en más variables).
- Pocas veces se consulta sobre ingresos provenientes del exterior.

c. En las transferencias:

- La exhaustividad en el relevamiento de transferencias no contributivas (a veces no se consulta algún tipo de partida)
- El grado de detalle en el relevamiento de las partidas
- La identificación de beneficiarios y la estimación del valor en transferencias en especie (alimentación escolar, comedores públicos, tarjetas para abastecimiento, etc.)



UNITED NATIONS

ECLAC

## Desafíos en la medición del ingreso: Ingresos netos y brutos

Existen diversos criterios a la hora de relevar los ingresos en forma bruta (antes de impuestos directos y transferencias pagadas) o en forma neta (de impuestos y transferencias pagadas)

### a. En el ingreso del empleo asalariado:

- Suele relevarse el ingreso asalariado neto
- Sin embargo, hay ejemplos en que se consulta el ingreso bruto
- En este último caso, debe relevarse o estimarse el pago de impuestos para obtener el ingreso disponible.

### b. En el ingreso del empleo independiente:

- Se consulta mayoritariamente por beneficios o ganancias netas, sin identificar demasiado qué componentes de los gastos de la explotación deberían restarse del total de las ventas
- Suele aplicarse un concepto de ingreso mixto para este tipo de ocupaciones, sin distinguir entre partidas salariales y beneficios de la propiedad de los activos
- En general no se relevan más detalles de la cuenta de producción, salvo en algunos casos y sólo para las actividades agropecuarias.

### c. En el alquiler imputado:

- No suele hacerse referencia a los pagos por impuestos, contribuciones y tasas que afectan la propiedad del activo
- Tampoco se consulta sobre los gastos anuales de mantenimiento de la propiedad
- Tampoco suele consultarse sobre el pago de dividendos por préstamos hipotecarios, así como del componente de intereses asociado al mismo.

### d. En las transferencias pagadas:

- No se consulta por el pago de impuesto a la renta de las personas físicas en aquellos casos en que no se descuenta directamente en la fuente o se realiza alguna declaración complementaria (por núcleo familiar por ejemplo)
- No suele consultarse si se perciben devoluciones de impuestos (por pago de fictos que al final del ejercicio acaben siendo superiores al impuesto devengado)
- No siempre se consulta por el pago a otros hogares de partidas por alimentos, pensión por divorcio o separación o similares.



UNITED NATIONS

ECLAC

## Desafíos en la medición del ingreso: Es necesaria una armonización de la medición?

1. La medición del ingreso en las encuestas de hogares responde a objetivos y necesidades propias de cada país.
2. Sin embargo, a nivel internacional, se utilizan los instrumentos disponibles para analizar la evolución de cada país en el tiempo y para comparar la situación entre distintos países.
3. Por ello, una mayor armonización en la medición (conceptual, metodológica y operativa) permite un mejor análisis comparado tanto en el tiempo como entre distintos países.
4. A modo de ejemplo, considere los programas de asistencia social mediante transferencias. El ingreso disponible de los hogares estimado a partir de la encuesta diferirá según si ésta identifica o no:
  1. A los beneficiarios
  2. Las transferencias recibidas y su frecuencia
  3. El valor de las transferencias recibidas.

Aquellos países cuyas encuestas permitan identificar estos tres elementos estimarán un nivel de ingreso superior a aquellos en los cuales esta operación no sea posible. Adicionalmente, podrá estimarse el impacto de distintos programas estatales o privados sobre el bienestar de los hogares.



UNITED NATIONS

ECLAC

**Muchas gracias por  
vuestra atención**



UNITED NATIONS



[www.eclac.org](http://www.eclac.org)